

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30314258  |   |  |   |   |  |  |  |   |  |
|---|---|--|---|---|--|--|--|---|--|
| DE  | EN  | FR   | IT  | NL  | ES   | CZ   | HR   | SI  | HU   |
| Nicht bügeln oder in die Nähe von Hitzequellen wie offenen Flammen bringen.   | Do not iron or place near heat sources such as open flames.   | Ne pas repasser et ne pas placer à proximité de sources de chaleur telles que des flammes nues.  | Non stirare né posizionare vicino a fonti di calore come fiamme libere.   | Niet strijken of in de buurt van warmtebronnen zoals open vuur plaatsen.  | No planchar ni colocar cerca de fuentes de calor como llamas abiertas.   | Nežehľite a neumisťujte do blízkosti zdrojů tepla, jako je otevřený oheň.  | Nemojte glačati niti stavljati blizu izvora topline kao što je otvoreni plamen.  | Nemojte glačati niti stavljati blizu izvora topline kao što je otvoreni plamen.   | Ne vasalja, és ne helyezze hőforrások, például nyílt láng közelébe.  |
| Enthält möglicherweise Materialien, die allergische Reaktionen auslösen können. Im Zweifelsfall einen Arzt aufsuchen.   | May contain materials that may cause allergic reactions. If in doubt, consult a doctor.   | Peut contenir des matières pouvant provoquer une réaction allergique. En cas de doute, consultez un médecin.   | Può contenere materiali che possono causare una reazione allergica. In caso di dubbio, consultare un medico.  | Kan materialen bevatten die een allergische reactie kunnen veroorzaken. Raadpleeg bij twijfel een arts.   | Puede contener materiales que pueden causar una reacción alérgica. En caso de duda, consulte a un médico.  | Může obsahovat materiály, které mohou způsobit alergickou reakci. V případě pochybností se poraďte s lékařem.  | Može sadržavati materijale koji mogu izazvati alergijsku reakciju. Ako ste u nedoumici, obratite se liječniku.   | Može sadržavati materijale koji mogu izazvati alergijsku reakciju. Ako ste u nedoumici, obratite se liječniku.  | Olyan anyagokat tartalmazhat, amelyek allergiás reakciót válthatnak ki. Ha kétségei vannak, forduljon orvoshoz.  |
| Bietet möglicherweise einen gewissen UV-Schutz, ist jedoch kein Ersatz für Sonnenschutzmittel.  | May provide some UV protection but is not a substitute for sunscreen.   | Peut fournir une certaine protection contre les UV, mais ne remplace pas la crème solaire.   | Può fornire una certa protezione UV ma non sostituisce la protezione solare.  | Kan enige UV-bescherming bieden, maar is geen vervanging voor zonnebrandcrème.  | Puede proporcionar cierta protección contra los rayos UV, pero no reemplaza al protector solar.  | Může poskytovat určitou ochranu proti UV záření, ale není náhradou za opalovací krém.  | Može pružiti određenu UV zaštitu, ali nije zamjena za zaštitu od sunca.  | Može pružiti određenu UV zaštitu, ali nije zamjena za zaštitu od sunca.   | Némi UV védelmet nyújthat, de nem helyettesíti a fényvédőt.  |
| Können bei Dunkelheit oder schlechten Lichtverhältnissen die Sichtbarkeit erhöhen, sind aber kein Ersatz für ordnungsgemäße Sicherheitsausrüstung.  | May increase visibility in dark or poor lighting conditions, but are not a substitute for proper safety equipment.  | Peut augmenter la visibilité dans l'obscurité ou dans des conditions de faible luminosité, mais ne remplace pas un équipement de sécurité approprié.   | Possono aumentare la visibilità al buio o in condizioni di scarsa illuminazione, ma non sostituiscono un'adeguata attrezzatura di sicurezza.  | Kan de zichtbaarheid in het donker of bij weinig licht vergroten, maar is geen vervanging voor de juiste veiligheidsuitrusting.   | Pueden aumentar la visibilidad en la oscuridad o en condiciones de poca luz, pero no sustituyen al equipo de seguridad adecuado.   | Mohou zvýšit viditelnost ve tmě nebo za zhoršených světelných podmínek, ale nenahrazují správné bezpečnostní vybavení.   | Može povećati vidljivost u mraku ili uvjetima slabog osvjetljenja, ali nije zamjena za odgovarajuću sigurnosnu opremu.   | Može povećati vidljivost u mraku ili uvjetima slabog osvjetljenja, ali nije zamjena za odgovarajuću sigurnosnu opremu.  | Növelheti a láthatóságot sötétben vagy gyenge fényviszonyok között, de nem helyettesíti a megfelelő biztonsági felszerelést.   |
| Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen   | Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the            | Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations | Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni | Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig                                | Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información        | Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny | Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice | Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice | Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt |
| Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder | Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user | Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent     | I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I                         | Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met | Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los | Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.                     | Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.                    | Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki  | A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vényomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne             |

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30314258  |  |  |  |   |   |   |   |   |   |
|---|--|--|--|---|---|---|---|---|---|
| DE  | EN   | FR   | IT   | NL  | ES  | CZ  | HR  | SI  | HU  |
| Erstickungsgefahr!<br>Verpackungsmaterial<br>ist kein Spielzeug!<br>Halten Sie<br>Verpackungsmaterial<br>außerhalb der<br>Reichweite von<br>Kindern sowie<br>Personen mit<br>verringerten<br>physischen,<br>sensorischen oder<br>mental en Fähigkeiten. | Danger of suffocation!<br>Packaging material is<br>not a toy! Keep<br>packaging material<br>out of the reach of<br>children and people<br>with reduced physical,<br>sensory or mental<br>capabilities. | Risque d'étouffement !<br>Le matériel<br>d'emballage n'est pas<br>un jouet ! Conserver<br>le matériel<br>d'emballage hors de<br>portée des enfants et<br>des personnes ayant<br>des capacités<br>physiques,<br>sensorielles ou<br>mentales réduites. | Pericolo di<br>soffocamento! Il<br>materiale di<br>imballaggio non è un<br>giocattolo! Tenere il<br>materiale di<br>imballaggio fuori dalla<br>portata dei bambini e<br>delle persone con<br>ridotte capacità<br>fisiche, sensoriali o<br>mentali. | Gevaar voor<br>verstikking!<br>Verpakingsmateriaal<br>is geen speelgoed!<br>Houd<br>verpakingsmateriaal<br>buiten het bereik van<br>kinderen en mensen<br>met verminderde<br>fysieke, zintuiglijke of<br>mentale vermogens. | ¡Peligro de asfixia! ¡El<br>material de embalaje<br>no es un juguete!<br>Mantenga el material<br>de embalaje fuera del<br>alcance de los niños y<br>de personas con<br>capacidades físicas,<br>sensoriales o<br>mentales reducidas. | Nebezpečí udušení!<br>Obalový materiál není<br>hračka! Obalový<br>materiál uchovávejte<br>mimo dosah dětí a<br>osob se sníženými<br>fyzickými, smyslovými<br>nebo duševními<br>schopnostmi. | Opasnost od gušenja!<br>Materijal za pakiranje<br>nije igračka! Držite<br>materijal za pakiranje<br>izvan dohvata djece i<br>osoba smanjenih<br>fizičkih, osjetilnih ili<br>mentalnih<br>sposobnosti. | Nevarnost zadušitve!<br>Embalaža ni igrača!<br>Embalažni material<br>hranite izven dosega<br>otrok in ljudi z<br>zmanjšanimi fizičnimi,<br>senzoričnimi ali<br>duševnimi<br>sposobnostmi. | Fulladásveszély! A<br>csomagolóanyag nem<br>játék! A<br>csomagolóanyagot<br>tartsa távol<br>gyermekektől és<br>csökkent fizikai,<br>érzékszervi vagy<br>szellemi képességű<br>személyektől. |